

ZIMNY BUFET | COLD BUFFET

Domowy chleb ze smalcem i kiszonymi ogórkami z Hajnówki

Homemade bread with lard and pickles from Hajnówka

25,-

Śledzie tradycyjne

w oleju lnianym z drobno siekaną cebulką i ogórkiem kiszonym

Traditional herrings served in linseed oil with finely chopped onion and pickled gherkin

49,-

Plastry wędzonego lososia

z domowym twarogiem, świeżym ogórkiem
i miodowo-musztardowym winegretem

Slices of smoked salmon with homemade cottage cheese,
fresh cucumber and honey-mustard vinaigrette

59,-

Śledź po kaszubsku

z pomidorami, pieczoną papryką i natką pietruszki

Kashubian style herring with tomatoes, baked bell pepper and parsley

49,-

Galareta z wieprzowych nóg

z domowymi marynatami z Podlasia

Jellied pig trotters with marinades from Podlasie

47,-

Tatar z dojrzewającej wołowiny

Tartare of matured beef fillet

65,-

Carpaccio wołowe

ze świeżą rukolą i musem chrzanowym

Polish beef carpaccio with fresh rucola and grated horseradish mousse

59,-

Deska domowych pasztetów i tradycyjnych mięs pieczonych

pasztet z dzika, pasztet z kaczki, pasztet cielęco-wieprzowy,
karczki i boczki z codziennego wypieku,
domowe marynaty z Podlasia

Platter of freshly baked pâtés and roasted meats
boar pâté, duck pâté, pork and veal pâté, roast pork neck and bacon
from everyday baking, homemade pickles from Podlasie

89,-

ZUPY | SOUPS

Rosół z wiejskiej kury z marchewką i makaronem

Free range chicken broth with carrot and noodles

29,-

Zupa dnia | Soup of the day

33,-

Chłodnik litewski

Lithuanian chilled beetroot soup

35,-

Żur na domowym zakwasie

z prawdziwkami, gotowanym jajkiem i białą kiełbasą z Biebrzy

Traditional żur with boletus mushrooms, boiled egg and white sausage from Biebrza

39,-

Wszelkich informacji o alergenach zawartych w potrawach udziela manager
All information about allergens contained in served dishes is provided by the manager

CIEPŁY BUFET | HOT STARTERS

Tradycyjne gołąbki z cielęciną

z sosem z dojrzałych pomidorów i świeżym tymiankiem

Traditional gołąbki stuffed with veal, served in a ripe tomato sauce with fresh thyme

49,-

Solidna porcja bigosu myśliwskiego

Hunter's stew made of braised cabbage and deer

47,-

Cepeliny śląskie

Silesian potato dumplings filled with veal

49,-

Pierogi cielęce

Homemade dumplings stuffed with veal

47,-

Krewetki w sosie maślanym

z czosnkiem i drobno siekaną pietruszką

Pan fried prawns in a garlic butter sauce with finely chopped parsley

69,-

SALATY | SALADS

Salata z dojrzałych pomidorów

z serem bawolim i winegretem bazyliowym

Ripe tomato salad with burrata cheese and basil vinaigrette

53,-

Salata wiosenna

z ogrodowym pomidorem, jajkiem na twardo,
gotowanym ziemniakiem i fasolką szparagową

Spring salad with garden tomato, hard-boiled egg, young potato and string bean

49,-

Salata z serem feta

z dojrzałym pomidorem, świeżym ogórkiem, papryką i czerwoną cebulą

Feta cheese salad with ripe tomato, fresh cucumber, bell pepper and red onion

47,-

Salata z marynowaną piersią zagrodowego kurczaka

Salad with marinated free range chicken breast

57,-

Talerz zielonych салат z marynowanymi krewetkami, awokado, cytrynowym winegretem i chrupiącymi grzankami

Plate of green salad with marinated shrimps, avocado, lemon vinaigrette and crispy croutons

59,-

DANIA WEGETARIAŃSKIE | VEGE BUFFET

Cepeliny śląskie faszerowane warzywami

Silesian potato dumplings filled with vegetables

49,-

Kluski leniwe na słodko z białym serem, masłem i tartą bułeczką

Sweet homemade dumplings stuffed with cottage cheese, dressed with butter and breadcrumbs

45,-

Pieczone cykorie w białym winie i miodzie lipowym

z kremowym jogurtem, świeżym ogórkiem, czosnkiem,
orzeszkami pinii i chrupiącym jarmużem

Baked chicory in white wine and linden honey

with creamy yoghurt, fresh cucumber, garlic, pine nuts and crispy kale

53,-

Pierogi z kozim serem i świeżym szpinakiem

Vegetarian dumplings stuffed with goat cheese and fresh spinach

49,-

Gwarantując profesjonalny serwis pozwalamy sobie doliczyć 10% do rachunku
Guaranteeing the finest dining experience a service charge of 10% will be added to your bill

DANIA GŁÓWNE | HOT BUFFET

Ryba dnia | Fish of the day

(cena dnia | inquire about the price)

Kotlety mielone z ziemniaczanym purée

Minced meat cutlets with potato purée

49,-

Sztukamięs z chrzanowym sosem

pręga wołowa wolno gotowana w rosole z korzennymi warzywami

Beef shank slowly boiled in broth with horseradish sauce and root vegetables

59,-

Poliki wołowe duszone na wolnym ogniu

z ziemniaczanym purée i marynatami z Podlasia

Slowly braised beef cheeks with potato purée and marinades from Podlasie

77,-

Pieczeń z jelenia solidnie podlana czerwonym winem

z buraczkami z patelni i kluskami śląskimi

Deer braised in a red wine sauce with Silesian dumplings and pan fried beetroot

95,-

Polówka zagrodowego kurczaka z salatą i śmietanowym dressingem

Half a free range chicken served with salad and traditional polish cream dressing

55,-

Pieczone żeberka z wieprzowiny puławskiej

pokaźna porcja ze świeżo tartym chrzanem

Large portion of roasted pork spare ribs with grated horseradish

89,-

Golonka

ze skórką glazurowaną miodem lipowym i zasmażaną kapustą

Pork knuckle with honey-glazed crackling served with fried cabbage

75,-

Kotlet schabowy smażony na smalcu z mangelicy

Pork cutlet traditionally fried in pork lard

55,-

Pół kaczki z codziennego wypieku

z ziemniaczanym purée i modrą kapustą

Roast half duck prepared daily with potato purée and red cabbage

93,-

Skoki z królika

z ziemniaczanym purée i glazurowanymi warzywami

Hind leg of rabbit with potato purée and caramelized vegetables

89,-

Pieczone udo z gęsi

z kluskami śląskimi i buraczkami z patelni

Roasted leg of goose with red beetroot and Silesian dumplings

97,-

DLA MALUCHÓW | FOR THE LITTLE ONES

Kotlecik drobiowy z frytkami i tartą marchewką

Chicken cutlet with french fries and freshly grated carrot

35,-

DODATKI | EXTRAS

- Ziemniaki opiekane • Purée • Frytki • Kasza perłowa • Domowe kopytka
- Kluski śląskie • Warzywa na parze • Kapusta zasmażana • Buraczki z patelni
- Ogórki kiszone • Mizeria • Koszyk domowego pieczywa z masłem

- Baked potatoes • Potato purée • French fries • Barley • Homemade dumplings • Silesian dumplings
- Steamed vegetables • Fried cabbage • Pan fried beetroot • Pickled cucumbers
- Sliced cucumber in cream (mizeria) • Homemade bread basket with butter

17,-

Bukiet domowych surówek | Bouquet of house salads

25,-

Dbając o środowisko i spełniając wymogi urzędowe - opakowanie na wynos + 3,-
Caring for the environment and meeting legal requirements - takeaway packaging fee + 3,-

CUKRY DESSERTS		
Wygniatane i dekorowane ręcznie z prawdziwego masła, ekologicznych jajek i sezonowych owoców		
Handmade and decorated with real butter, organic eggs and seasonal fruits		
Mazurek kajmakowy Fudge mazurek		29,-
Szarlotka Apple pie		31,-
Ciacho dnia Cake of the day		33,-
Sernik domowy Homemade cheesecake		31,-
Tarta owocowa Fruit tarte		33,-
Tort czekoladowo-pralinowy Chocolate praline torte		35,-
Kawowy tort bezowy Coffee meringue torte		33,-
Pistacjowy tort bezowy Pistachio meringue torte		37,-
Waniliowy tort bezowy Vanilla meringue torte		33,-

KAWY COFFEE		
Espresso		16,-
Kawa po amerykańsku Café Americano		17,-
Cappuccino		19,-
Latte		21,-
Kawa Mrożona		23,-
Kawa Stary Dom Coffee Stary Dom style		27,-
Kawa Irish Irish coffee		29,-

HERBATY TEA		
Herbata Ronnefeldt w porcelanowm czajniczku Leaf tea		21,-

NAPOJE ZIMNE COLD DRINKS		
Coca Cola Zero	0,25 l	15,-
Coca Cola	0,25 l	15,-
Fanta	0,25 l	15,-
Sprite	0,25 l	15,-
Tonic Kinley	0,25 l	15,-
Schweppes Premium Mixer	0,25 l	19,-
Cisowianka Perlage	0,3 l	17,-
Cisowianka Classique	0,3 l	17,-
Cisowianka Perlage	0,7 l	23,-
Cisowianka Classique	0,7 l	23,-
Woda Borjomi	0,3 l	19,-
Woda Borjomi	0,5 l	23,-
Sok Cappy	0,2 l	13,-
Sok ze świeżych pomarańczy Fresh orange juice	0,2 l	25,-
Sok ze świeżych grejpfrutów Fresh grapefruit juice	0,2 l	25,-
Domowa lemoniada Homemade lemonade	0,4 l	25,-
Fuzetea	0,25 l	15,-
Red Bull	0,25 l	21,-

2 SHOTS & FINGER FOOD SET		
Ostoya Set 40%	2 x 40 ml	45,-
Belvedere Vodka Set 40%	2 x 40 ml	63,-
Chopin Vodka Set 40%	2 x 40 ml	63,-

GORZAŁKI VODKA		
Wyborowa Vodka 40%	40 ml	16,-
Wyborowa Vodka 40%	0,5 l	185,-
Wyborowa Vodka 40%	0,7 l	269,-
Wyborowa Exquisite 40%	40 ml	25,-
Wyborowa Exquisite 40%	0,7 l	399,-
Ostoya Vodka 40%	40 ml	18,-
Ostoya Vodka 40%	0,5 l	209,-
Ostoya Vodka 40%	0,7 l	299,-
Ostoya The Charcoal Filtered Edition 40%	40 ml	19,-
Ostoya The Charcoal Filtered Edition 40%	0,7 l	329,-
Żubrówka Bison Grass 37,5%	40 ml	19,-
Belvedere Vodka 40%	40 ml	29,-
Belvedere Vodka 40%	0,7 l	479,-
Belvedere Single Estate Rye Lake Bartężek 40%	40 ml	31,-
Belvedere Single Estate Rye Smogóry Forest 40%	40 ml	31,-
Lake Bartężek / Smogóry Forest 40%	0,7 l	499,-
Chopin Vodka 40%	40 ml	29,-
Chopin Vodka 40%	0,7 l	479 ,-
Podole Wielkie - Stary Dom - Wódka Ziemniaczana 40%	40 ml	27,-

PIWO Z BECZKI DRAUGHT		
Kasztelan Niepasteryzowane 4,6%	0,3 l	23,-
Kasztelan Niepasteryzowane 4,6%	0,5 l	25,-
Okocim Klasyczna Pszenica Okocim Weizen 5%	0,5 l	27,-
Grimbergen (Blonde 5,5%; Blanche 5%)	0,3 l	27,-
Guinnesss 4,2%	0,25 l	25,-
1664 Blanc 5%	0,3 l	27,-

PIWO BUTELKOWE BOTTLED BEER		
Okocim smakowe Okocim flavoured 4,5%	0,5 l	21,-
Okocim 0,0%	0,5 l	21,-
Okocim Mistrzowski Porter 9,6%	0,5 l	29,-
Somersby 4,5%	0,4 l	23,-
Somersby 0,0%	0,4 l	23,-

ARCYKSIĄŻĘCY BROWAR ZAMKOWY CIESZYN THE ARCHDUKE CASTLE BREWERY CIESZYN		
Najstarszy browar w Polsce działający od 1846 roku w sercu Cieszyna The oldest brewery in Poland operating since 1846 in the heart of Cieszyn		

Pilsner Cieszyński 4,8%	0,5 l	27,-
Jasne, pełne piwo, obficie chmielone, długo leżakowane Light, full-bodied beer, generously hopped, long-aged		

BROWAR STAROPOLSKI OLD POLISH BEER		
Browar powstały w 1892 roku w Zduńskiej Woli niedaleko Łodzi The brewery established in 1892, in Zduńska Wola near Łódź		

Staropolskie Miodne 4,7%	0,5 l	27,-
Piwo typu lager z dodatkiem miodu z pasieki Lager beer with a touch of honey from the apiary		

Staropolskie Dworskie 5,7%	0,5 l	27,-
Piwo typu lager, pełne i mocno słodowe Lager beer, full-bodied and heavily malted		

JADŁOSPIS

na sobotę i niedzielę



WWW.RESTAURACJASTARYDOM.PL

Recommended by  Slow Food®